

## Factura Pequeño Contribuyente

**LAURA LETICIA, SOTO OROZCO**  
 NIT Emisor: 27966925  
**LAURA LETICIA SOTO OROZCO**  
 3 AVENIDA 6-75 ALDEA SANTA ROSITA, zona 16, Guatemala,  
 GUATEMALA  
 NIT Receptor: 3377938  
 Nombre Receptor: MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:  
 83081A75-AD6F-4C65-AEBF-0C9BC8623B34  
 Serie: 83061A75 Número de DTE: 2909752421  
 Numero Acceso:  
 Fecha y hora de emisión: 28-feb-2022 08:17:36  
 Fecha y hora de certificación: 11-feb-2022 08:17:36  
 Moneda: GTQ

#No	B/S	Cantidad	Descripción	Precio/Valor unitario (Q)	Descuentos (Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	Por Servicios Técnicos, prestados al Ministerio de Energía y Minas, en la Dirección General de Hidrocarburos, del (01/02/2022) al (28/02/2022), según contrato número MEM-160-2022.	5,000.00	0.00	5,000.00	
<b>TOTALES:</b>					0.00	5,000.00	

\* No genera derecho a crédito fiscal

Datos del certificador
Superintendencia de Administración Tributaria NIT: 16693949



  
  
**Ing. Gerson Didier de León**  
 Subdirector de Comercialización

  
  
**Ing. Hugo I. Guerra**  
 Director General de Hidrocarburos

**"Contribuyendo por el país que todos queremos"**

# Factura Pequeño Contribuyente

LAURA LETICIA, SOTO OROZCO  
NIT Emisor: 27966925  
LAURA LETICIA SOTO OROZCO  
3 AVENIDA 6-75 ALDEA SANTA ROSITA, zona 16, Guatemala,  
GUATEMALA  
NIT Receptor: 3377938  
Nombre Receptor: MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:  
83061A75-AD6F-4C65-AEBF-0C9BC8623B34  
Serie: 83061A75 Número de DTE: 2909752421  
Numero Acceso:  
Fecha y hora de emisión: 28-feb-2022 08:17:36  
Fecha y hora de certificación: 11-feb-2022 08:17:36  
Moneda: GTQ

#No	B/S	Cantidad	Descripción	Precio/Valor unitario (Q)	Descuentos (Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	Por Servicios Técnicos, prestados al Ministerio de Energía y Minas, en la Dirección General de Hidrocarburos, del (01/02/2022) al (28/02/2022), según contrato número MEM-160-2022.	5,000.00	0.00	5,000.00	
<b>TOTALES:</b>					0.00	5,000.00	

\* No genera derecho a crédito fiscal

Datos del certificador
Superintendencia de Administración Tributaria NIT: 16693949



**"Contribuyendo por el país que todos queremos"**

Guatemala, 28 de febrero de 2022

**Ingeniero**

**Hugo Israel Guerra Escobar**

**Director General de Hidrocarburos**

**Dirección General de Hidrocarburos**

**Ministerio de Energía y Minas**

Su Despacho

Señor Director:

Conforme al Acuerdo Gubernativo No. 65-2021 de fecha 29 de Marzo del 2021 y el cual reforma al Acuerdo Gubernativo No.150-2020 de fecha 29 de Septiembre del 2020, emitidos por el Presidente de la República de Guatemala, que indica las Disposiciones Reglamentarias y reformas para garantizar la Salud Pública derivado de la Pandemia COVID-19, con el objeto de confirmar, continuar e implementar las normas y procedimientos para prevenir, controlar y mitigar la epidemia COVID-19 y asegurar y consolidar el proceso de desescalada o en el caso necesario implementar las regulaciones de escalada, fortaleciendo el órgano rector de salud. Así mismo se establece que las medidas sanitarias descritas se deberán cumplir conforme el Acuerdo Gubernativo No. 79-2020 y los Acuerdos Ministeriales del Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social No. 146-2020, No. 229-2020, No. 261-2021.

Conforme al Memorándum DSVAE-EA-MEM-02-2022 y Circular 016-2020 y Circular URH-001-2021, de la Unidad de Recursos Humanos; en atención a las normas vigentes el Despacho Superior y la Unidad de Recursos Humanos emiten las disposiciones internas que deberán ser acatadas por todo el personal que integra esta Institución. Así como las Normativas Internas mínimas para la utilización de teletrabajo/ trabajo remoto, Prestación de Servicios por Teletrabajo de forma Remota.

Las disposiciones anteriores afectan la prestación de servicios técnicos y profesionales con cargo al renglón presupuestario 029 "otras remuneraciones de personal temporal", pactadas entre los distintos contratistas y el Ministerio de Energía y Minas.

Por lo que las actividades realizadas conforme a lo estipulado en el Contrato Número **MEM-160-2022** de prestación de **Servicios Técnicos** fueron realizadas conforme las disposiciones anteriores, por lo que las mismas se realizaron tanto en las instalaciones del Ministerio de Energía y Minas, así como fuera de ellas.

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-160-2022**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **Servicios Técnicos** bajo el renglón 029, en la **Dirección General de Hidrocarburos**, me permito presentar el **Informe Mensual** de actividades desarrolladas en el período del **01 al 28 de febrero de 2022**.

Se detallan Actividades a continuación:

- a) **Apoyo técnico en el traslado de expedientes a los distintos Departamentos de la DGH, en la recepción y en la clasificación de los expedientes varios que ingresan al Archivo Técnico de Comercialización;**

Se apoyó en el traslado de expedientes a los distintos Departamentos de la Dirección General de Hidrocarburos, Departamento de Gestión Legal, Departamento de Ingeniería y Operaciones, y Departamento de Fiscalización Técnica.

NUMERO DE EXPEDIENTE	NOMBRE DE EXPEDIENTE	TIPO DE EXPEDIENTE
DGH-LIC-IEDS-000133-2021	Estación de servicio El tipo	Estación de Servicio
DGH-LIC-IEDS-000134-2021	Gasolinera Punto Logístico	Estación de Servicio
DGH-LIC-IDAC-000045-2021	Ingenio La Unión	Consumo propio
DGH-LIC-IDAC-000046-2021	Ingenio La Unión	Consumo propio
DGH-LIC-IDAC-000047-2021	Ingenio La Unión	Consumo propio
DGH-LIC-IDAC-000048-2021	Ingenio La Unión	Consumo propio
DGH-LIC-IDAC-000049-2021	Pantaleón	Consumo propio
DGH-AUT-ECPE-000004-2021	Industrias Nivi	Importación
DGH-LIC-OEGL-000078-2021	Distribuidora de gas San Benito	Expendio de gas
DGH-LIC-OEGL-000079-2021	Expendio de gas Espinoza	Expendio de gas
DGH-LIC-IEDS-000135-2021	Frontera 11	Estación de Servicio
DGH-LIC-IEDS-000136-2021	Estación de servicio El Cruce	Estación de Servicio
DGH-LIC-IEDS-000137-2021	Gasolinera Gardenia	Estación de Servicio
DGH-17-2022	Gas Zeta	Importación
DGH-19-2022	Gas Zeta	Importación
DGH-77-2022	Estación Las Marías	Estación de Servicio
DGH-78-2022	Gasolinera Los Carnales	Estación de Servicio
DGH-115-2022	CSTG Emanuel	Importación
DGH-180-2022	Industrias Nivi	Importación
DGH-182-2022	Industrias Nivi	Importación
DGH-227-2022	Fine Text y Best Print	Consumo propio
DGH-242-2022	Power Gas	Estación de Servicio
DGH-266-2022	Estación Chicabal	Estación de Servicio
DGH-267-2022	Gasolinera Mendoza	Estación de Servicio
DGH-298-2022	Gas Bendición	Expendio de gas
DGH-335-2022	Rocafuerte	Consumo propio
DGH-355-2022	Venta de gas Rosal	Expendio de gas
DGH-356-2022	Gas Zeta, S.A.	Importación
DGH-363-2022	Distribuidora de Gas "Kevin"	Expendio de gas
DGH-380-2022	Formula FT Eben-Ezer	Estación de Servicio
DGH-388-2022	Productos Lácteos de Centroamérica	Consumo propio
DGH-413-2022	Gas express Angelito	Expendio de gas

b) Asesoría en el control de expedientes cuando egresan de archivo hacia los distintos departamentos foliando y agregando memoriales de solicitud a los antecedentes respectivos;

- Se apoyó en el control de los diferentes expedientes, archivando, foliando y agregando los diferentes documentos solicitados.

NUMERO DE EXPEDIENTE	NOMBRE DE EXPEDIENTE	TIPO DE EXPEDIENTE
DGH-2510-1997	Estación de servicio Kaibil Balam	Estación de Servicio
DGH-278-2004	Estación Km.109.289	Estación de Servicio
DGH-33-2002	Atlansa	Consumo Propio
DGH-1160-2005	Gasolinera Victoria Center	Estación de Servicio
DGH-1102-1999	Estación de servicio Ciudad Real	Estación de Servicio
DGH-130-2002	Estación de servicio Cuyotenango	Estación de Servicio
DGH-985-1997	Estación de servicio Asiole	Estación de Servicio
DGH-714-2007	Estación de servicio Aguas Calientes	Estación de Servicio
DGH-2383-1997	Estación de servicio Amalia	Estación de Servicio
DGH-915-1997	Estación de servicio Carabanchel	Estación de Servicio
DGH-683-1997	Estación de servicio Atlántida	Estación de Servicio
DGH-589-2006	Estación de servicio Arleth San Francisco	Estación de Servicio
DGH-449-2015	Estación de servicio Aguilar Batres	Estación de Servicio
DGH-1957-2019	Embotelladora La Mariposa Barberena	Consumo Propio
DGH-1884-2019	Embotelladora La Mariposa	Consumo Propio
DGH-2015-1997	Estación de servicio Bethania	Estación de Servicio
DGH-923-1997	Gasolinera El Paraíso	Estación de Servicio
DGH-913-2021	Estación de servicio La Parroquia	Estación de Servicio
DGH-LIC-IEDS-000027-2021	Gasolinera Monte Alegre	Estación de Servicio
DGH-722-2015	Transda	Transportes
DGH-434-2019	Transportes Ramírez	Transportes
DGH-2067-2019	Multitransportes Galgos	Consumo Propio
DGH-4056-1998	Estación de servicio Boulevard Sur	Estación de Servicio
DGH-1629-2019	Estación de servicio Las Morenas	Estación de Servicio
DGH-845-2019	Estación San Francisco	Estación de Servicio
DGH-3577-1998	Estación Marte	Estación de Servicio
DGH-1496-2017	REPIMEX	Consumo Propio
DGH-391-2020	Transportes El Águila	Transportes
DGH-4623-1998	Estación de servicio López	Estación de Servicio
DGH-1296-1997	Estación de servicio Las Majadas	Estación de Servicio
DGH-786-2020	Estación Los Volcanes	Estación de Servicio
DGH-1625-1997	Estación La Esperanza II	Estación de Servicio
DGH-471-2017	Estación Setzi	Estación de Servicio

DGH-1022-2008	Fedecocagua	Consumo Propio
DGH-333-1996	Servicentro Amatitlán	Estación de Servicio
DGH-228-2015	Estación de servicio Las Conchas	Estación de Servicio
DGH-29-1998	Guandy	Consumo Propio
DGH-1104-1999	Estación Guadalupe III	Estación de Servicio
DGH-834-2017	Estación de servicio Jocotenango	Estación de Servicio
DGH-715-1999	Estación de servicio Condado Concepción	Estación de Servicio
DGH-2137-1997	Estación de servicio La Esperanza	Estación de Servicio
DGH-2397-1997	Estación Escuintla	Estación de Servicio
DGH-911-1997	Estación Las Américas	Estación de Servicio
DGH-633-2007	Estación Huehuetenango	Estación de Servicio
DGH-296-2018	Estación Cristo Rey	Estación de Servicio
DGH-678-2019	Naturaceites	Consumo Propio
DGH-434-2019	Transportes Ramírez	Transportes
DGH-507-2021	Logística Nave	Consumo Propio
DGH-506-2021	Logística Nave	Consumo Propio
DGH-1125-2020	Transportes Terrestres y Aéreos de C.A.	Consumo Propio
DGH-1502-2020	Estación de servicio Beraka IV	Estación de Servicio
DGH-855-2006	Estación de servicio San Cristóbal II	Estación de Servicio
DGH-857-2006	Estación de servicio Linda Vista	Estación de Servicio
DGH-858-2006	Estación de servicio PQ	Estación de Servicio
DGH-672-2000	Estación de Servicio Los Pinos	Estación de Servicio
DGH-42-2001	Servicentro Esso Morales #2	Estación de Servicio
DGH-269-2007	Estación de Servicio Periférico Xela	Estación de Servicio
DGH-437-2007	Estación de Servicio Salcajá	Estación de Servicio
DGH-LIC-IDAC-000007-2021	Combustibles Grupo D & Q	Consumo propio
DGH-LIC-IEDS-000073-2021	Montserrat	Estación de Servicio
DGH-47-2013	Puma Energy Bahamas	Denuncia
DGH-1421-1997	Petro Quality	Estación de Servicio
DGH-1099-1999	Estación San Juan Ostuncalco	Estación de Servicio
DGH-434-2012	Estación de servicio Río Bravo	Estación de Servicio
DGH-986-1997	Estación de servicio Roosevelt	Estación de Servicio
DGH-2438-1997	Estación de servicio El Triángulo	Estación de Servicio
DGH-4591-1998	Estación de servicio Lourdes	Estación de Servicio
DGH-1208-2020	Inter gas El Astillero	Estación de Servicio
DGH-1030-2020	Combustibles y Más L.R.	Estación de Servicio
DGH-765-2020	Agropecuaria San Jerónimo	Consumo Propio
DGH-1615-1997	Estación de servicio Las Vegas	Estación de Servicio
DGH-1969-1997	Estación de servicio Rio Hondo	Estación de Servicio
DGH-1329-1997	Estación de servicio Modelo	Estación de Servicio
DGH-992-1999	Estación de servicio Santa Cruz Zacapa	Estación de Servicio
DGH-101-2002	Estación de servicio Carlos V	Estación de Servicio
DGH-50-2001A	Estación de servicio Los Pinabetes	Estación de Servicio
DGH-1505-2017	Estación La Máquina	Estación de Servicio

DGH-907-2017	Estación San Pedro	Estación de Servicio
DGH-625-1997	Estación de servicio Patzicia	Estación de Servicio
DGH-1099-1997	Estación de servicio Monte Calvo	Estación de Servicio
DGH-614-2014	Estación de servicio Los Álamos	Estación de Servicio
DGH-1229-2003	Belarsa	Estación de Servicio
DGH-1389-2003	Estación de servicio Plaza San Lucas	Estación de Servicio
DGH-10-2001	Estación de Servicio Tara	Estación de Servicio
DGH-4687-1998	Estación de servicio San Ramon II	Estación de Servicio
DGH-391-2013	Estación de servicio Sanarate	Estación de Servicio
DGH-1101-1999	Estación de servicio San Pedrito II	Estación de Servicio
DGH-LIC-IDAG-00004-2021	CIAMSA	Estación de Servicio
DGH-PAD-CIFT-000032-2021	Tropigas de Guatemala, S.A.	Estación de Servicio
DGH-LIC-IEDS-000025-2021	Estación de servicio Sáenz	Estación de Servicio
DGH-LIC-IEDS-000053-2021	Servicentro La montaña	Estación de Servicio
DGH-36-2011	Transportes Santa Marta	Transportes
DGH-LIC-IDAC-000016-2021	Central Motriz-Amatitlan	Consumo propio

c) Apoyo técnico en la actualización de los expedientes archivados, adjuntar cédulas de las resoluciones ya notificadas a los expedientes respectivos;

- Se actualizó y archivaron diferentes expedientes recibidos, adjuntando cédulas de las resoluciones ya notificadas.

NUMERO DE EXPEDIENTE	NOMBRE DE EXPEDIENTE	TIPO DE EXPEDIENTE
DGH-LIC-IEDS-000043-2021	Estacion Bárcenas	Estacion de servicio
DGH-LIC-IEDS-000052-2021	Gasolinera Isa Gas	Estacion de servicio
DGH-LIC-IEDS-000030-2021	Estacion las Cruces	Estacion de servicio
DGH-LIC-IEDS-000035-2021	Estacion Coatepeque	Estacion de servicio
DGH-LIC-IEDS-000022-2021	Estación Don Pas Jr	Estacion de servicio
DGH-1491-2020	Gasolinera El Cordero	Estacion de servicio
DGH-1466-2020	Servicentro San Carlos Pasaco	Estacion de servicio
DGH-1136-2020	Estacion de Servicio San José Pinula	Estacion de servicio
DGH-799-2020	Estacion de servicio La joya las delicias Tejutla San Marcos	Estacion de servicio
DGH-1219-2020	Estación de servicio Bautista	Estacion de servicio

DGH-443-2010	Gasolinera Chinchila	Estacion de servicio
DGH-804-2007	Estacion de Servicio San Francisco	Estacion de servicio
DGH-17-2010	Servicentro Chabelin	Estacion de servicio
DGH-841-1999	Estacion de servicio Villa Santa Rita	Estacion de servicio
DGH-1586-1997	Estacion de Servicio El triangulo	Estacion de servicio

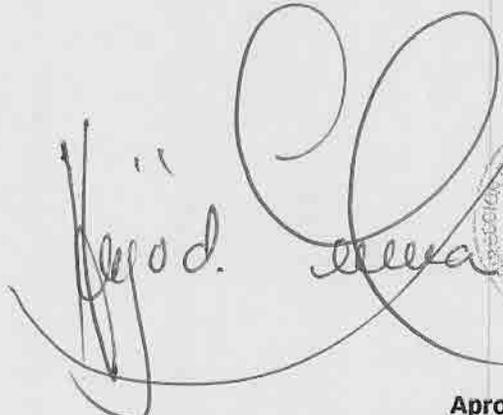
d) El contratista para el cumplimiento de los términos de referencia, deberá utilizar todas las herramientas informáticas necesarias implementadas en este Ministerio, para los procedimientos de control interno.

Atentamente,

  
 Laura Leticia Soto Orozco  
 DPI No.2740 75962 0101

  
**Vo.Bo.** Ingeniero Gerson Didier de León  
 Subdirector de la Dirección General de Hidrocarburos  
 Dirección General de Hidrocarburos  
 Ministerio de Energía y Minas



  
**Aprobado**  
 Ing. Hugo Israel Guerra Escobar  
 Director General de Hidrocarburos  
 Dirección General de Hidrocarburos  
 Ministerio de Energía y Minas



**Vo.Bo.** Ing. Oscar Rafael Pérez Ramírez  
 Viceministro de Desarrollo Sostenible